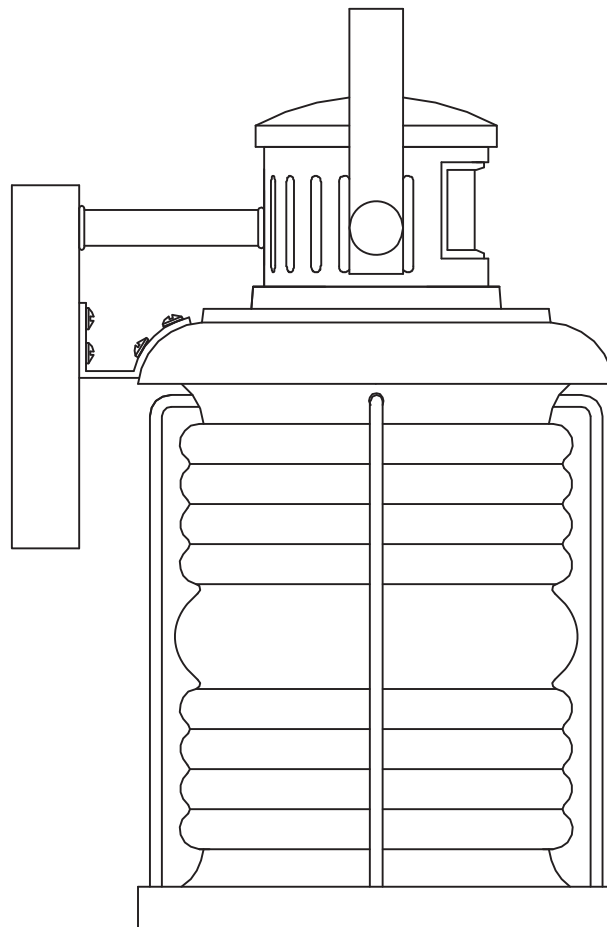


allen + roth®

welcoming • sophisticated • inspiring



allen + roth® is a registered trademark of LF, LLC. All Rights Reserved.

ITEM #0808358

MOTION-ACTIVATED WALL LANTERN

MODEL #39506

Français p. 11

Español p. 21

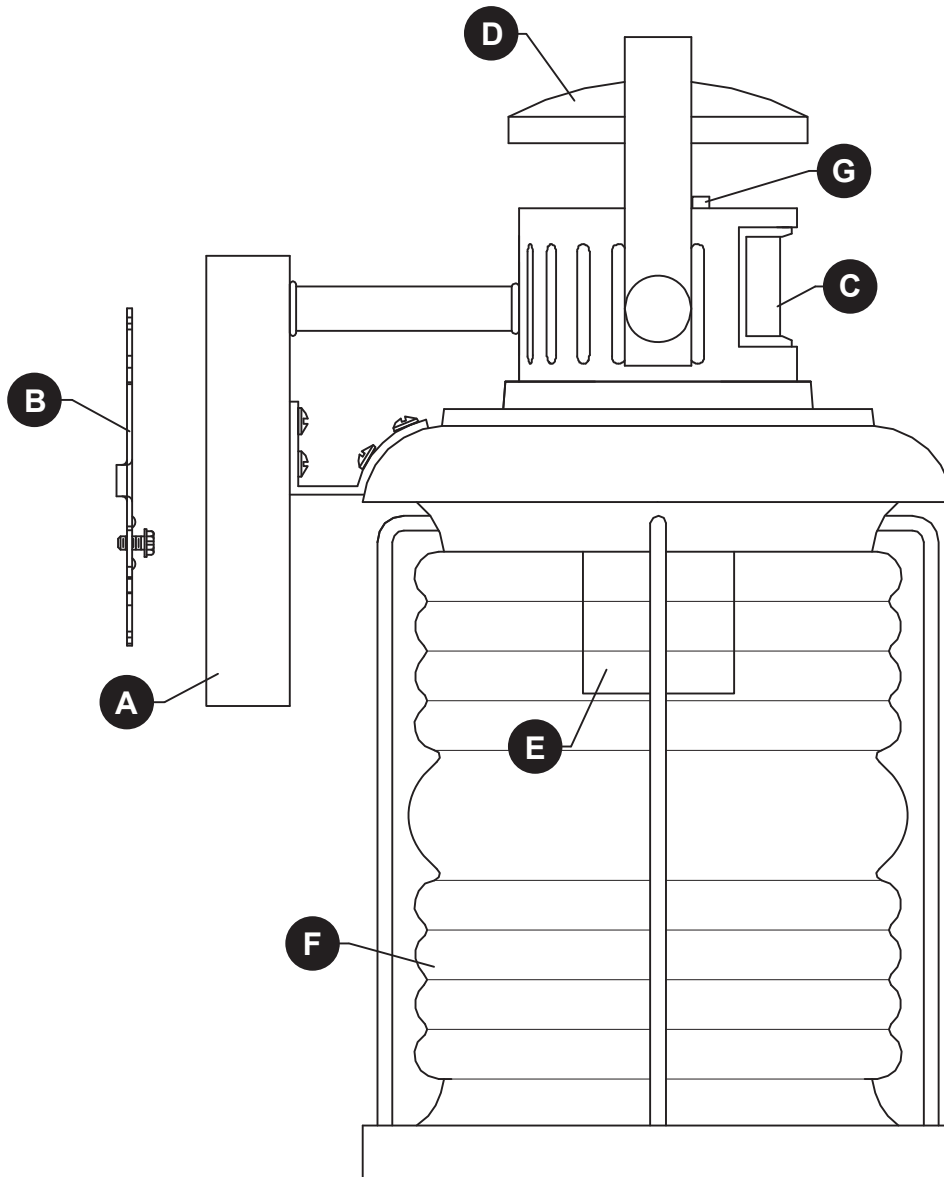


ATTACH YOUR RECEIPT HERE

Serial Number _____ Purchase Date _____

Questions, problems, missing parts? Before returning to your retailer, call our customer service department at 1-866-439-9800, 8 a.m. – 6 p.m., EST, Monday - Thursday, 8 a.m. – 5 p.m., EST, Friday.

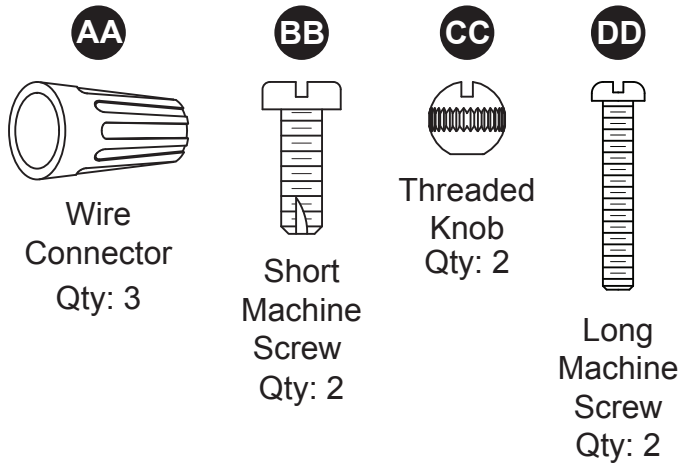
PACKAGE CONTENTS



PART	DESCRIPTION	QTY.
A	Fixture	1
B	Mounting Bracket	1
C	Motion Sensor (preassembled)	1
D	Decorative Cap (preassembled)	1

PART	DESCRIPTION	QTY.
E	Socket (preassembled)	1
F	Shade (preassembled)	1
G	Adjustment Dial (preassembled)	2

HARDWARE CONTENTS (shown actual size)




SAFETY INFORMATION

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.

WARNING

- **IMPORTANT:** NEVER attempt any work without shutting off the electricity.
- Place the main power switch in the "OFF" position and unscrew the fuse(s), or switch "OFF" the circuit breaker switch(es), that control the power to the fixture or room you are working in.
- Place the wall switch in the "OFF" position. If the fixture to be replaced has a switch or pull chain, place it in the "OFF" position.
- Do not use bulbs with wattage greater than specified on this fixture.
- California Proposition 65

 **WARNING:** This product can expose you to lead, which is known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.p65warnings.ca.gov

CAUTION

- If you have any doubts about how to install this lighting fixture, or if the fixture fails to operate completely, please contact a licensed electrical contractor.
- All parts must be used as indicated in these instructions. Do not substitute any parts, leave parts out, or use any parts that are worn out or broken. Failure to obey this instruction could invalidate ETL listing and/or C.S.A. certification of this fixture.

PREPARATION

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.



Estimated assembly time: 30 minutes to 1 hour

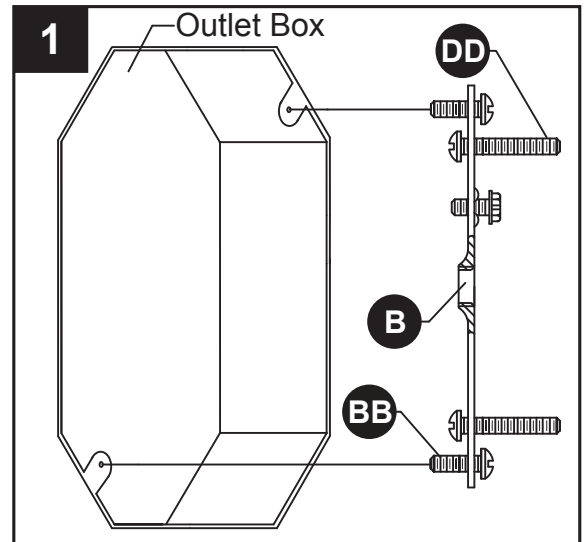
Tools Required for Assembly (not included): Phillips screwdriver, flathead screwdriver, wire strippers, electrical tape, ladder, safety glasses.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

1. Orient the mounting bracket (B) so the raised center portion protrudes into the outlet box (not included). Insert long machine screws (DD) through mounting bracket (B) so they protrude outward. Connect the mounting bracket (B) to the outlet box with short machine screws (BB).

Hardware Used

- | | | | |
|-----------|---------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----|
| BB | Short Machine Screw |  | x 2 |
| DD | Long Machine Screw |  | x 2 |



2. Wire connection guide:

Ground wire:

- **For installation in the United States:** Wrap ground wire from outlet box around ground screw preassembled on mounting bracket (B) no less than 2 in. from wire end. Tighten ground screw. If fixture is supplied with a ground wire, connect to outlet ground wire with a wire connector (AA).
- **For installation in Canada:** If fixture is supplied with ground wire, wrap ground wire around ground screw on mounting bracket (B). Tighten ground screw. Connect fixture ground wire to outlet ground wire with a wire connector (AA).

Supply wires:

- Connect the Neutral (White) supply wire from the outlet box to the Neutral fixture wire (White or Parallel Cord "D" shaped and ribbed).
- Connect the Hot (Black) supply wire from the outlet box to the Hot fixture wire (Black or Parallel Cord round and smooth).

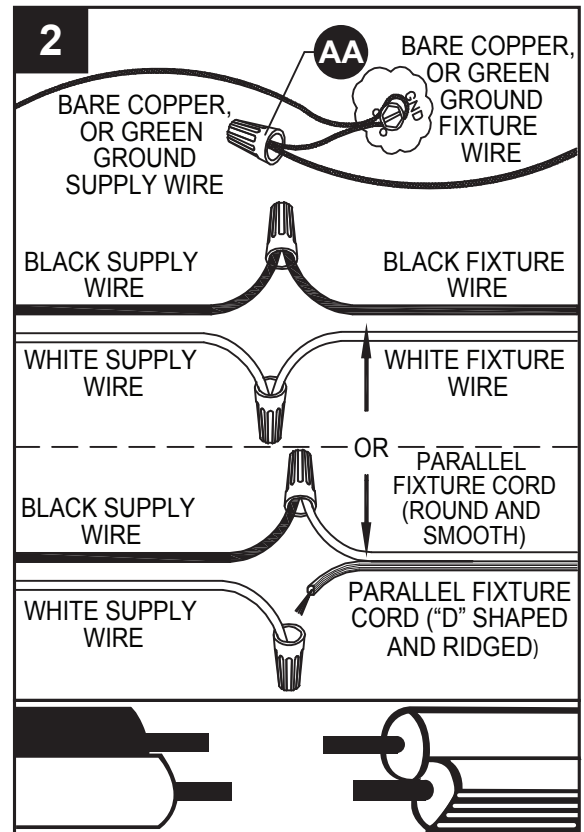
NOTE:

Fixture wires will either be:

- Black and White.
- Parallel Cord SPT-1 lamp wire with one round smooth wire and one "D" shaped ribbed wire.

Hardware Used

- | | | | |
|-----------|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| AA | Wire Connector |  | x 3 |
|-----------|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

3. Mounting surface should be clean, dry, flat and 1/4 in. larger than the fixture (A) on all sides. Any gaps between the mounting surface and fixture (A) exceeding 3/16 in. should be corrected as required with silicone caulking compound (not included).

Caulk completely around where back of fixture (A) will meet the wall surface to prevent water from seeping into outlet box.

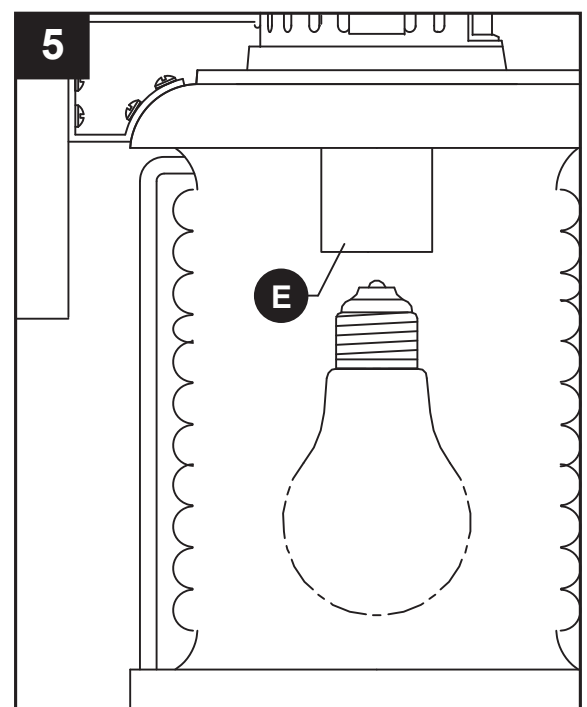
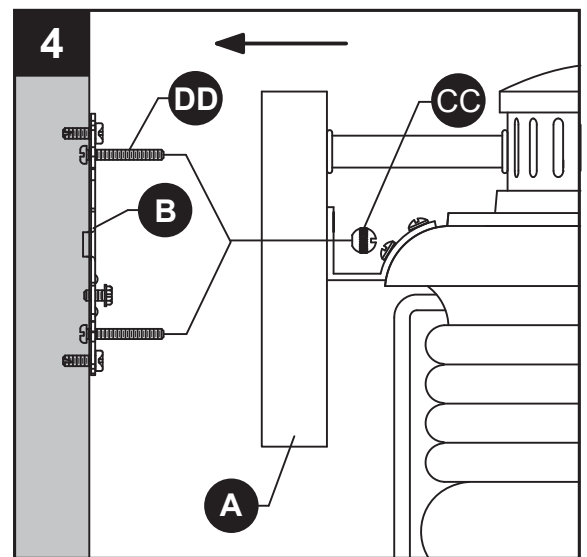
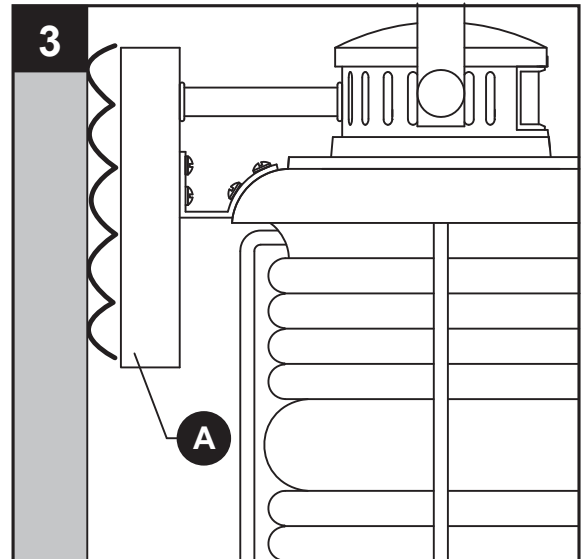
4. Pass fixture (A) over the long machine screws (DD) protruding from the mounting bracket (B) and secure in place with threaded knobs (CC).

Note: Be sure to use a clean cloth to wipe away the excess caulk created from adhering the fixture to the wall.

Hardware Used

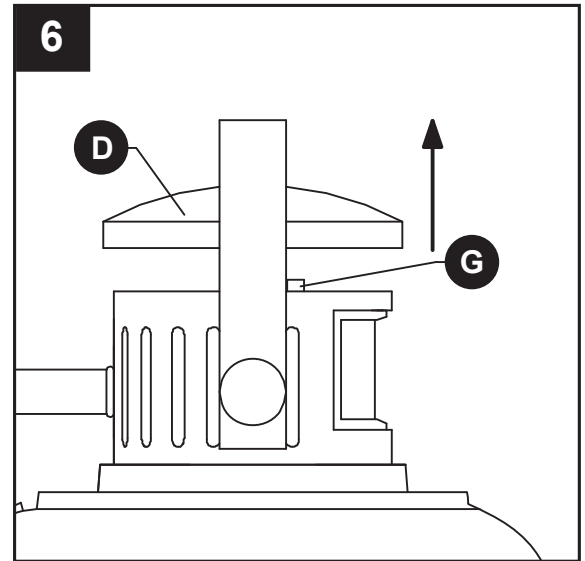


5. Insert 60-watt max. medium-base incandescent bulb or CFL/halogen/LED equivalent (none included).



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

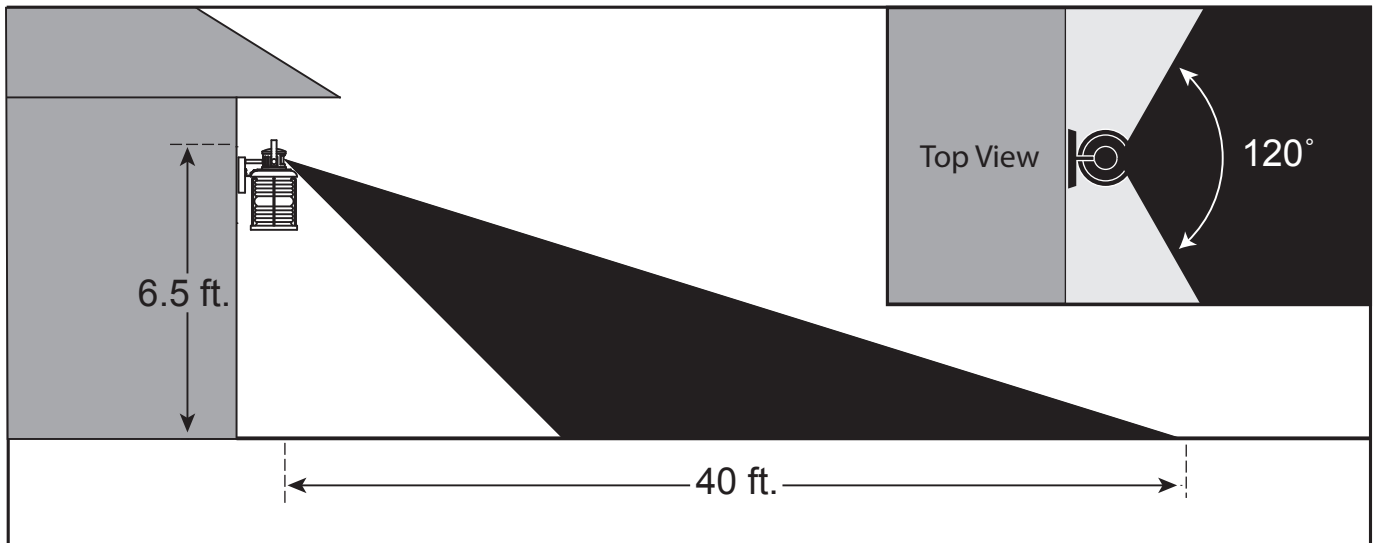
- In order to change the motion sensor settings you must unscrew decorative cap (D) to access the motion sensor adjustment dial (G).



OPERATING INSTRUCTIONS

Selecting a Location:

- When installed at a height of 6.5 ft., at 68°F, the light will provide a maximum detection distance of 40 ft. The sensitivity will be higher at cooler temperatures. You may want to make adjustments again when the season changes.
- The detection range coverage is approximately 120 degrees.



OPERATING INSTRUCTIONS

Dial Adjustment:

- When power is first applied, the light will initialize for 45 seconds and then will be in Test Mode. The Test Mode will last for 5 minutes. The adjustment dials (G) consist of two knobs to adjust Sensitivity and Timer. During the Test Mode, adjust the sensitivity to the desired distance using the Sensitivity knob.

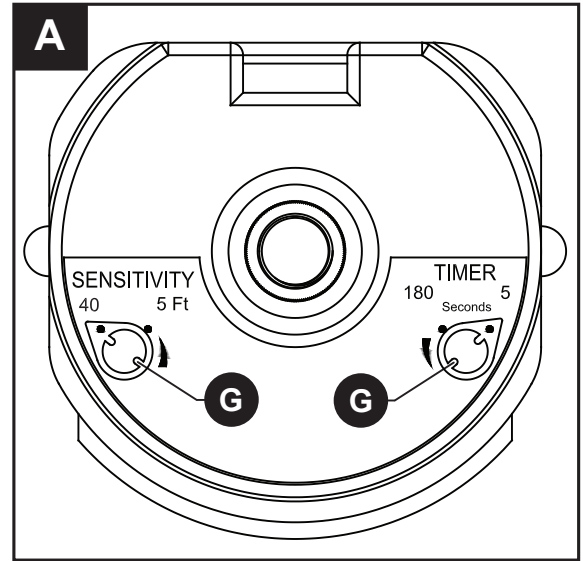
Note: The sensitivity was pre-set to the 40-ft. maximum at the factory; turn the knob counterclockwise to decrease the sensitivity -- down to a minimum of 5 ft.

- The sensor is more sensitive to motions across its detection path rather than the motions directly toward it. Walk at normal speed across the detection area to determine desired detection distance.

- After 5 minutes in Test Mode, the sensor will enter Auto Mode. Once in Auto Mode, the Timer can be set using the Timer knob.

Note: The light was pre-set in the factory to come on for 5 seconds every time motion is detected; turn the knob clockwise to increase the time -- up to a maximum 180 seconds.

- The light will stay ON as long as the motion is detected. Once movement has stopped, the light will turn OFF after the delay time has elapsed.



	TEST MODE	AUTO MODE
Mode Activation	When power is applied, the sensor will initialize for 45 seconds and then will be in Test Mode.	The sensor switches to Auto Mode 5 minutes after power is applied.
Works At	Day and Night	Night Only
Activated by (Adjusted by Sensitivity Knob)	Motion	Motion
Shut-off delay (Adjusted by Timer Knob)	5 seconds	5 seconds~180 seconds

OPERATING INSTRUCTIONS

Manual Override Mode:

At night, you may manually override the Auto Mode on the sensor to force the light to stay on until dawn. To switch the operation between Manual and Auto Mode, toggle the wall switch controlling the light off for 2 seconds and then back on.

CARE AND MAINTENANCE

- Always be certain electric current is turned off before cleaning this item.
- Use a soft, moist cloth with mild non-abrasive soap to clean fixture. Never use glass cleaner on fixture, as it will damage the metal finish.
- The glass shade may be washed in a towel-lined sink with warm water and mild soap. Wash shade in an automatic dishwasher.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	CORRECTIVE ACTION
Fixture does not light.	<ol style="list-style-type: none">1. Fixture may be wired incorrectly.2. Worn or broken bulb.3. Fixture is set to Auto Mode.	<ol style="list-style-type: none">1. Check wiring.2. Replace bulb.3. Cover the sensor with your palm to verify the light level is not too high.
Fixture stays on continuously.	<ol style="list-style-type: none">1. Fixture is not set to Auto Mode.2. There is motion in the detection area.3. Shut-Off settings are incorrect.	<ol style="list-style-type: none">1. Reset the fixture by turning the power off and on.2. Make sure there is no motion in the detection area.3. Adjust the Time knob counterclockwise to reduce the Shut-Off time.
Fixture light blinks on and off.	<ol style="list-style-type: none">1. A heat source is too close to light.2. Sensitivity is set too high.	<ol style="list-style-type: none">1. Make sure the light is not mounted near any heat source.2. Reduce the sensitivity to avoid the undesired triggering by passing cars or reflecting objects.

WARRANTY

The Distributor warrants that its products will be free from defects in material and workmanship for one (1) year from the date of purchase by the Original Purchaser.

To replace a product that has a warranted defect, the Original Purchaser shall return any allegedly defective parts or products to the authorized Distributor the product was purchased from with PROOF OF PURCHASE, Original Purchaser's name and return address and a description of the claimed product defect.

If any of the warranted products are found by Distributor, in its sole discretion, to be defective, such products will, at Distributor's sole option and cost, be replaced, repaired or refunded less an amount directly attributable to Original Purchaser's prior use of the product. Distributor will return the repaired or replaced product prepaid freight. This warranty does not cover labor or other costs or expenses to remove or install any defective, repaired or replaced product.

The parties hereto expressly agree that Original Purchaser's sole and exclusive remedy against Distributor shall be for the repair, replacement or refund of defective products as provided herein. This warranty extends only to product ownership by the Original Purchaser; is not transferable whether to heirs, subsequent owners, or otherwise; and is void if the Original Purchaser ceases to own the product.

This warranty does not apply to any products that have been subjected to misuse, mishandling, misapplication, connected to voltage at more than 5% above standard North American voltage, unusual use (including but not limited to use in an environment where the annual average ambient operating temperature is below 27°F or above 95°F), neglect (including but not limited to improper maintenance), accident, acts of god such as high winds, improper installation or care, failure to follow the Product's written instructions for normal use and care, improper packaging of products returned to the Distributor, modification (including but not limited to use of unauthorized parts or attachments), or adjustment or repair. Significant product exposure to chemicals, harsh cleaners, salt water or salt air will void any and all warranties on exterior finishes. This warranty only applies when all components, including transformers, have been provided by the Distributor. Substituting another manufacturer's product and/or components will render the warranty completely void.

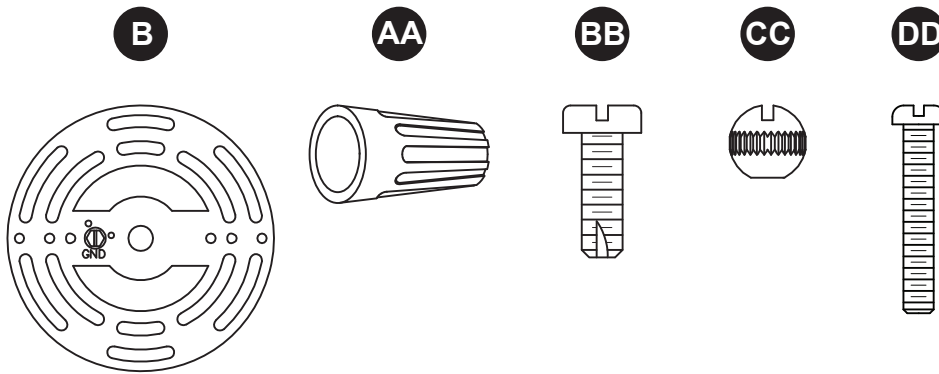
THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS. YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS OR THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES SO THE ABOVE LIMITATIONS OR EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

THE FOREGOING WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING THOSE OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE OR INFRINGEMENT. ORIGINAL PURCHASER SHALL IN NO EVENT BE ENTITLED TO, AND THE DISTRIBUTOR SHALL NOT BE LIABLE FOR, INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO LOSS OF PROFIT, PROMOTIONAL AND/OR MANUFACTURING EXPENSES, OVERHEAD, INJURY TO REPUTATION AND/OR LOSS OF CUSTOMERS.

REPLACEMENT PARTS LIST

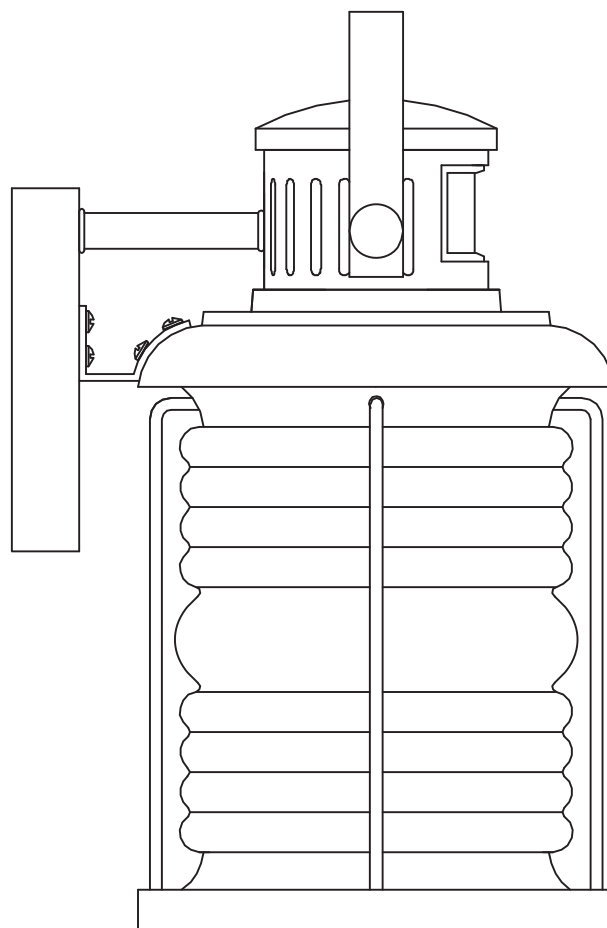
For replacement parts, call our customer service department at 1-866-439-9800, 8 a.m. – 6 p.m., EST, Monday - Thursday, 8 a.m. – 5 p.m., EST, Friday.

PART	DESCRIPTION	PART #
B	Mounting Bracket	XBAR05
AA	Wire Connector	WC001
BB	Short Machine Screw	SCR832X050
CC	Threaded Knob	TK1X832-PR
DD	Long Machine Screw	SCR832X150



allen + roth®

welcoming • sophisticated • inspiring



allen + roth® est une marque de commerce déposée de LF, LLC. Tous droits réservés.

ARTICLE #0808358

LANTERNE MURALE ACTIVÉE PAR LE MOUVEMENT

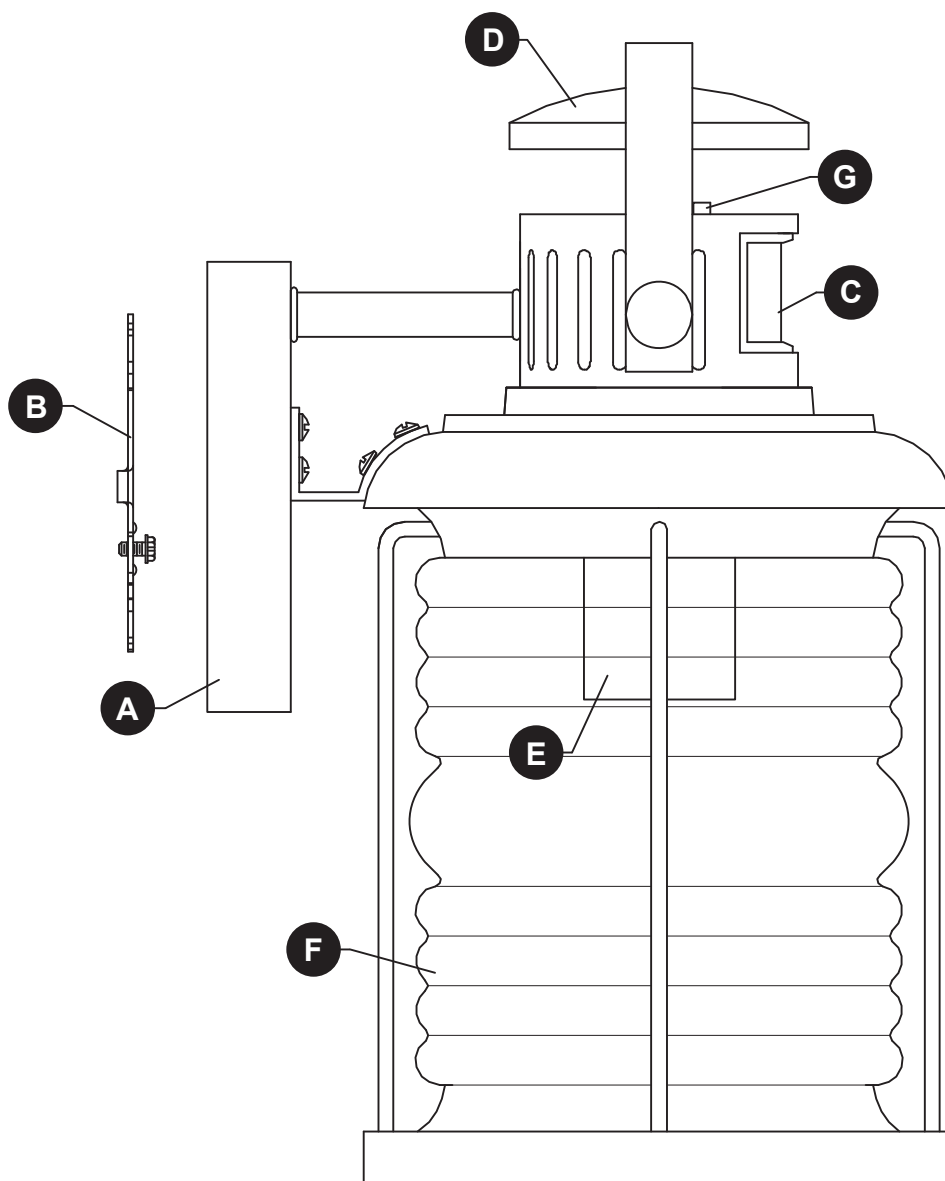
MODÈLE #39506

JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI

Numéro de série _____ Date d'achat _____

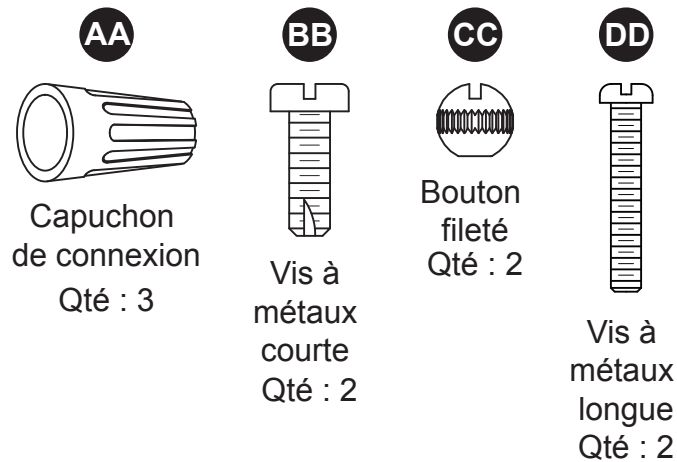


Des questions, des problèmes, des pièces manquantes? Avant de retourner l'article au détaillant, appelez notre service à la clientèle au 1 866 439-9800, entre 8 h et 18 h (HNE), du lundi au jeudi, ou entre 8 h et 17 h (HNE) le vendredi.



PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ
A	Luminaire	1
B	Support de fixation	1
C	Détecteur de mouvement (préassemblé)	1
D	Capuchon décoratif (préassemblé)	1

PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ
E	Douille (préassemblée)	1
F	Abat-jour (préassemblé)	1
G	Cadran de réglage (préassemblé)	2




CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez vous assurer de lire et de comprendre l'intégralité du présent guide avant d'assembler, d'utiliser ou d'installer ce produit.

AVERTISSEMENT

- **IMPORTANT** : Coupez l'électricité avant TOUTE manipulation.
- Accédez au panneau central de disjoncteurs ou de fusibles de votre demeure et placez l'interrupteur principal en position d'arrêt (« OFF »).
- Placez l'interrupteur mural en position d'arrêt (« OFF »). Si le luminaire à remplacer est doté d'un interrupteur à bouton ou à chaîne, placez-le en position d'arrêt (« OFF »).
- N'utilisez pas d'ampoules dont la puissance dépasse la puissance nominale indiquée sur ce luminaire.
- Proposition 65 de la Californie

 **AVERTISSEMENT**: ce produit peut vous exposer au plomb, ce qui est reconnu par l'État de Californie comme cause de cancer, d'anomalies congénitales ou d'autres dommages à la reproduction. Pour plus d'informations, visitez www.p65warnings.ca.gov

ATTENTION

- Si vous avez des doutes à propos de l'installation, ou si le luminaire ne fonctionne pas correctement, veuillez communiquer avec un électricien qualifié.
- Toutes les pièces doivent être utilisées tel qu'il est indiqué dans ces instructions. Ne remplacez pas les pièces, n'en laissez pas de côté et ne les utilisez pas si elles sont usées ou brisées. Le non-respect de ces instructions peut annuler l'homologation ETL ou C.S.A. du luminaire.

PRÉPARATION

Avant de commencer l'assemblage du produit, assurez-vous que toutes les pièces sont présentes. Comparez les pièces avec la liste du contenu de l'emballage et la liste de la quincaillerie. En cas de pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler le produit.

Temps d'assemblage approximatif : de 30 à 60 minutes.

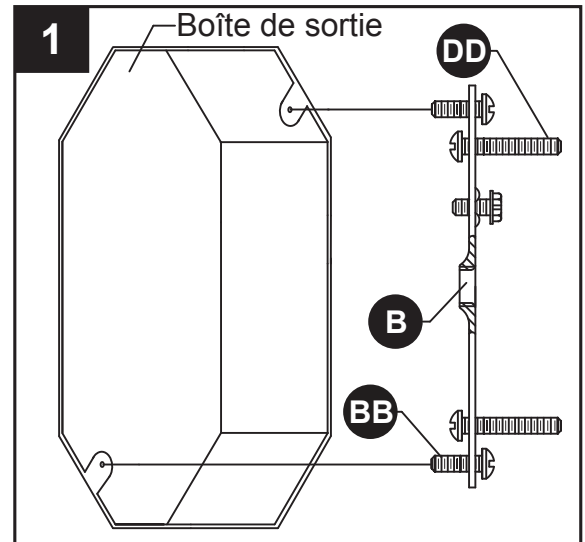
Outils nécessaires pour l'assemblage (non inclus) : tournevis cruciforme, tournevis à tête plate, pinces à dénuder, ruban isolant, escabeau et lunettes de sécurité.

INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

- Placez le support de fixation (B) de façon à ce que la partie centrale surélevée sorte du côté de la boîte de sortie (non incluse). Insérez les vis à métaux longues (DD) à travers le support de fixation (B) de façon à ce qu'elles dépassent de la boîte de sortie. Fixez le support de fixation (B) à la boîte de sortie à l'aide des vis à métaux courtes (BB).

Quincaillerie utilisée

- | | | | |
|-----------|---------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----|
| BB | Vis à métaux courte |  | x 2 |
| DD | Vis à métaux longue |  | x 2 |

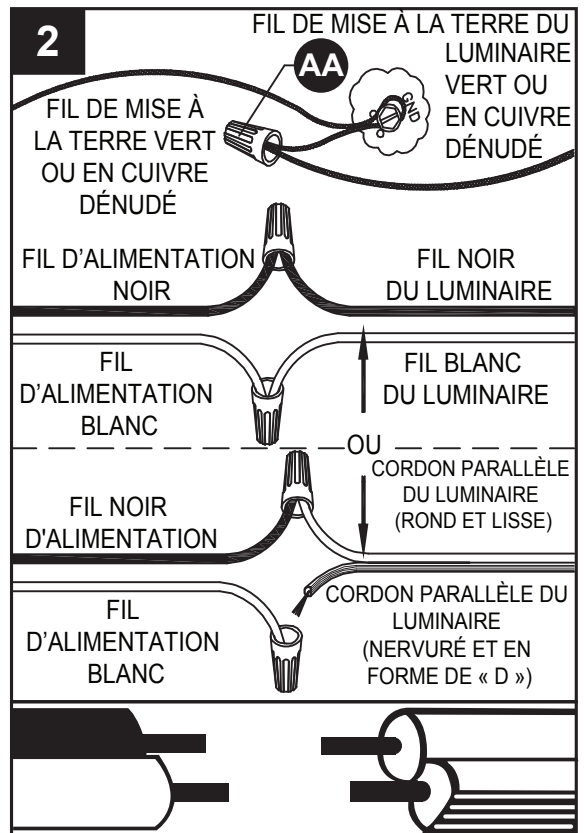


- Guide de raccordement électrique
Fil de mise à la terre :

- Pour une installation aux États-Unis :** enroulez le fil de mise à la terre provenant de la boîte de sortie autour de la vis de mise à la terre située sur le support de fixation (B), à au moins 5,08 cm de l'extrémité du fil. Serrez la vis de mise à la terre. Si le luminaire est muni d'un fil de mise à la terre, raccordez-le au fil de mise à la terre de la boîte de sortie à l'aide d'un capuchon de connexion (AA).
- Pour une installation au Canada :** si le luminaire est muni d'un fil de mise à la terre, enroulez-le autour de la vis de mise à la terre située sur le support de fixation (B). Serrez la vis de mise à la terre. Branchez le fil de mise à la terre du luminaire au fil de mise à la terre de la boîte de sortie à l'aide d'un capuchon de connexion (AA).

Fils d'alimentation :

- Raccordez le fil d'alimentation neutre (blanc) de la boîte de sortie au fil neutre du luminaire (fil blanc ou cordon parallèle nervuré en forme de « D »).
- Raccordez le fil d'alimentation noir chargé de la boîte de sortie au fil chargé du luminaire (fil noir ou cordon parallèle rond et lisse).



REMARQUE :

- Les fils du luminaire peuvent être :
- noir et blanc;
 - cordons parallèles de type SPT-1 muni d'un fil rond et lisse et d'un fil nervuré en forme de « D ».

Quincaillerie Utilisée

- | | | | |
|-----------|-----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| AA | Capuchon de connexion |  | x 3 |
|-----------|-----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|

INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

3. La surface de montage doit être propre, sèche et plane, et elle doit être plus large que le luminaire (A) de 6,35 mm de chaque côté. Tout espace entre la surface de montage et le luminaire (A) dépassant 4,76 mm doit être bouché à l'aide de calfeutrant à base de silicone (non inclus).

Appliquez le calfeutrant tout autour du périmètre du luminaire (A) à la jonction du luminaire et de la surface du mur pour empêcher l'eau de s'infiltrer dans la boîte de sortie.

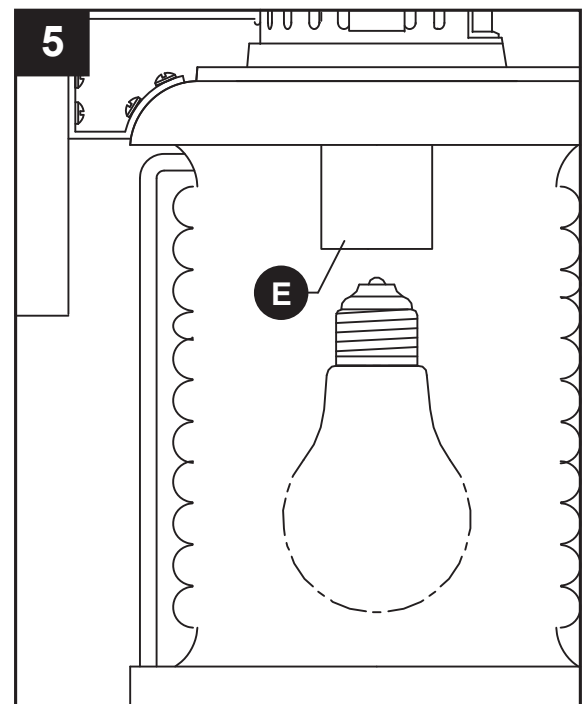
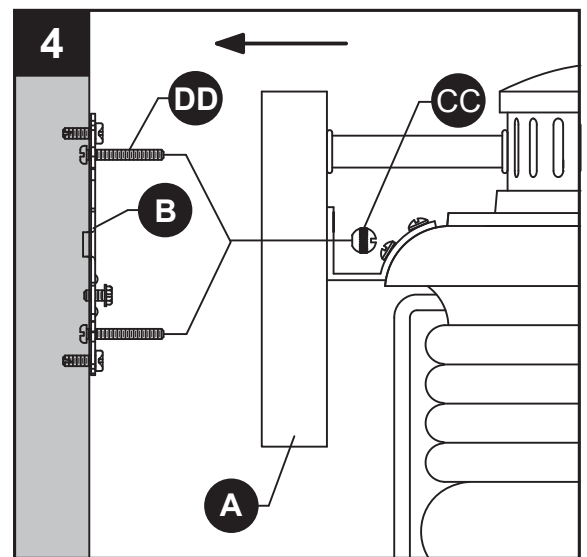
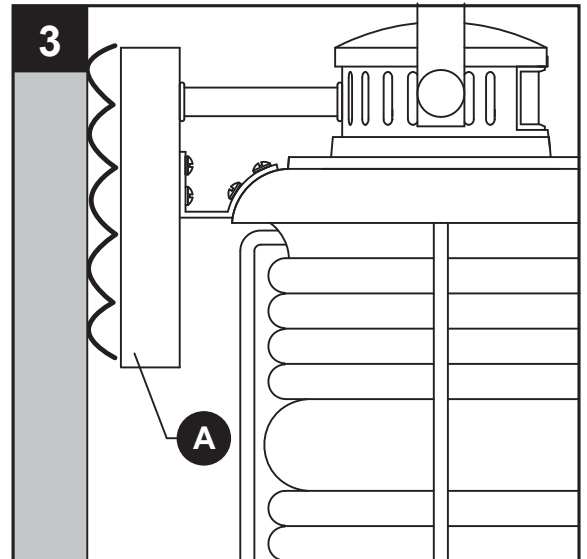
4. Placez le luminaire (A) sur les vis à métaux longues (DD) qui dépassent du support de fixation (B) et fixez-le à l'aide des boutons filetés (CC).

Remarque : Utilisez un linge propre pour essuyer l'excédent de calfeutre obtenu lors de l'installation du luminaire sur le mur.

Quincaillerie Utilisée

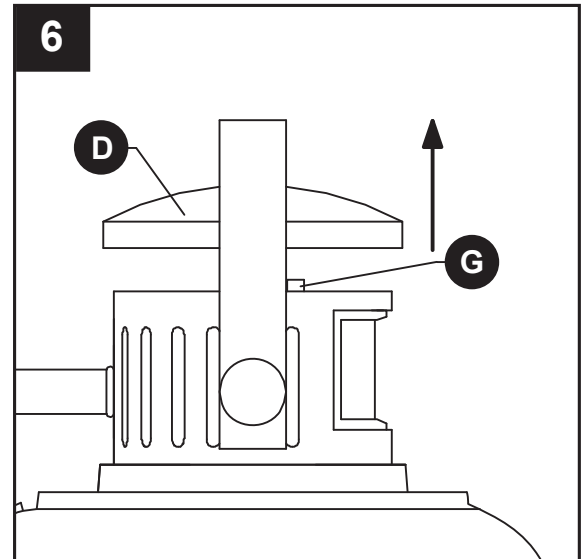
CC Bouton fileté  x 2

5. Insérez une ampoule incandescente à culot moyen d'un maximum de 60 W ou une ampoule fluocompacte, à DEL ou halogène équivalente (non incluses).



INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

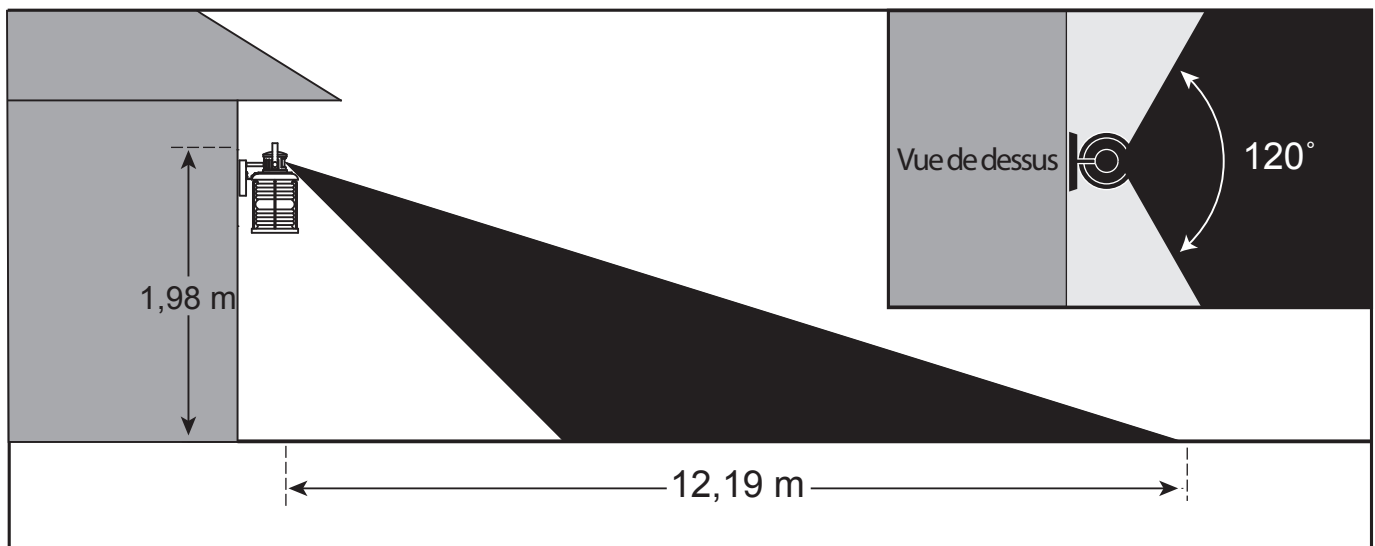
6. Pour changer les réglages du détecteur de mouvement, vous devez dévisser le capuchon décoratif (D) afin d'accéder au cadran de réglage du détecteur de mouvement (G).



MODE D'EMPLOI

Choix d'un emplacement :

- Installé à une hauteur de 1,98 m, le luminaire offrira une distance de détection de 12,19 m à 20 °C. La sensibilité augmentera s'il fait plus froid. Vous voudrez probablement faire des réglages aux changements de saison.
- La portée de détection est d'environ 120 degrés.



Boutons de réglage :

- À la mise en fonction initiale, la lumière s'allumera pendant 45 secondes, puis passera au mode test. Elle restera en mode test pendant 5 minutes. Les boutons de réglage (G) sont composés de deux boutons permettant de régler la sensibilité et la minuterie. Pendant le mode test, réglez la sensibilité à la distance souhaitée à l'aide du bouton de réglage de la sensibilité.

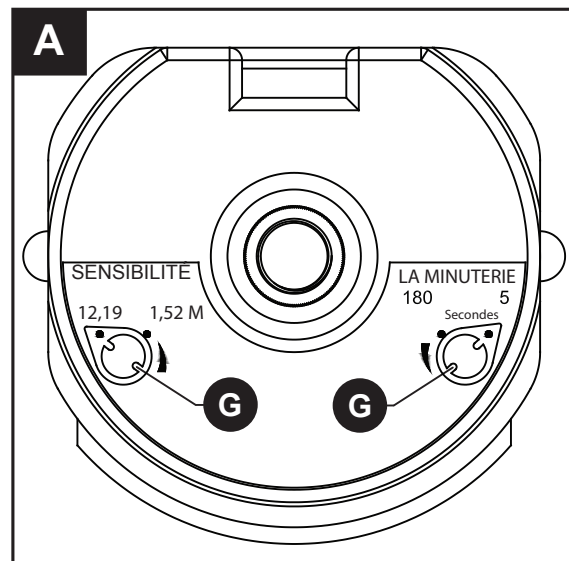
Remarque : La sensibilité est préréglée à 12,19 m en usine. Tournez le bouton dans le sens contraire des aiguilles d'une montre afin de diminuer la sensibilité jusqu'à une distance minimale de 1,52 m.

- Le détecteur est plus sensible aux mouvements qui traversent latéralement la zone de détection qu'aux mouvements qui vont directement vers lui. Marchez dans la zone de détection à une vitesse normale afin de déterminer la distance de détection souhaitée.

- Après 5 minutes en mode test, le détecteur passera au mode automatique. Une fois en mode automatique, la minuterie peut être réglée à l'aide de son bouton de réglage.

Remarque : La lumière a été préréglée à l'usine pour rester allumée pendant 5 secondes chaque fois qu'un mouvement est détecté. Si vous souhaitez augmenter la durée jusqu'à un maximum de 180 secondes, tournez le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre.

- Le luminaire restera allumé tant que le détecteur captera des mouvements. Le luminaire s'éteindra si aucun mouvement n'est détecté et que le délai est passé.



	MODE TEST	MODE AUTOMATIQUE
Mode activé	À la mise en fonction initiale, le détecteur activera l'éclairage pendant 45 secondes, puis passera au mode test.	À la mise en fonction initiale, le détecteur passe en mode automatique pendant 5 minutes.
Fonctionne	Le jour et la nuit	La nuit seulement
Activé par (réglage au moyen du bouton de sensibilité)	Mouvement	Mouvement
Délai de mise hors tension (réglage au moyen du bouton de la minuterie)	5 secondes	De 5 à 180 secondes

Mode d'interruption manuelle :

À la tombée de la nuit, vous pouvez interrompre manuellement le mode automatique du détecteur et garder la lumière allumée jusqu'à l'aube. Pour passer du mode manuel au mode automatique, éteignez la lumière à l'aide de l'interrupteur mural pendant 2 secondes, puis rallumez-la.

ENTRETIEN

- Vérifiez toujours que le courant est coupé avant de nettoyer le luminaire.
- Utilisez un linge doux et humide ainsi qu'un savon non abrasif. N'utilisez jamais de nettoyant pour vitres; vous risqueriez d'endommager le fini métallique du luminaire.
- Tous les abat-jour en verre peuvent être nettoyés dans un évier couvert de serviettes, à l'aide d'eau tiède et de savon doux. Ne lavez pas les abat-jour dans un lave-vaisselle.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	MESURE CORRECTIVE
Le luminaire ne s'allume pas.	<ol style="list-style-type: none">1. Le luminaire est mal branché.2. L'ampoule est usée ou brisée.3. Le luminaire est en mode automatique.	<ol style="list-style-type: none">1. Vérifiez si le luminaire est bien branché.2. Remplacez l'ampoule.3. Couvrez le détecteur avec votre main afin de vérifier que l'intensité lumineuse n'est pas trop élevée.
Le luminaire demeure allumé de façon continue	<ol style="list-style-type: none">1. Le luminaire n'est pas réglé au mode automatique.2. Il y a du mouvement dans la zone de détection.3. Le réglage d'arrêt est incorrect.	<ol style="list-style-type: none">1. Réinitialisez le luminaire en l'allumant et en l'éteignant.2. Assurez-vous qu'il n'y a pas de mouvement dans la zone de détection.3. Tournez le bouton de la minuterie dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour diminuer le délai de mise hors tension.
La lumière clignote	<ol style="list-style-type: none">1. Le luminaire est trop près d'une source de chaleur.2. Le réglage du niveau de sensibilité est trop élevé.	<ol style="list-style-type: none">1. Assurez-vous que le luminaire n'est pas installé près d'une source de chaleur.2. Diminuez la sensibilité afin d'éviter des déclenchements non souhaités produits par des voitures qui passent ou des objets réfléchissants.

GARANTIE

Mises à part les exceptions ci-dessous, le distributeur garantit les produits qu'il offre contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période de un (1) an à compter de la date d'achat par l'acheteur initial. Les exceptions sont les suivantes :

Pour remplacer un produit dont le défaut est couvert par la garantie, l'acheteur initial doit retourner toute pièce ou tout produit prétendument défectueux au distributeur autorisé auprès duquel le produit a été acheté, le tout accompagné d'une PREUVE D'ACHAT, du nom de l'acheteur initial, de l'adresse de réexpédition ainsi que d'une description de la défectuosité.

Si le distributeur juge, à sa seule discrétion, que les produits couverts par la garantie sont défectueux, le distributeur, à sa discrétion et à ses frais, remplacera, réparera ou remboursera ces produits en déduisant une somme directement proportionnelle à l'utilisation du produit par l'acheteur initial. Le distributeur fera parvenir à l'acheteur initial le produit réparé ou remplacé, port payé. Cette garantie ne couvre pas la main-d'œuvre ni les coûts et dépenses associés au retrait ou à l'installation d'un produit défectueux, réparé ou remplacé.

Les parties acceptent expressément par la présente que le seul recours de l'acheteur initial contre le distributeur se limite à la réparation, au remplacement ou au remboursement des produits défectueux, tel qu'il est stipulé aux présentes. La présente garantie ne s'applique qu'à l'acheteur initial; elle ne peut être transmise à ses héritiers, à des propriétaires subséquents ou à d'autres utilisateurs. De plus, la garantie devient nulle si l'acheteur initial n'est plus propriétaire du produit.

Cette garantie ne couvre pas les produits qui ont été soumis à un usage inapproprié, à une manipulation inadéquate, à un emploi sur un circuit électrique caractérisé par une tension supérieure de plus de 5 % à la tension nominale nord-américaine standard, à un usage inhabituel (y compris, sans toutefois s'y limiter, l'utilisation dans un environnement où la température annuelle moyenne de fonctionnement est inférieure à -3 °C [27 °F] ou supérieure à 35°C [95 °F]), à une négligence (y compris, sans toutefois s'y limiter, un entretien inadéquat), à un accident, à des cas de force majeure comme des vents violents, à une installation ou à un entretien inapproprié, au non-respect des instructions écrites sur le produit en matière d'utilisation normale et d'entretien, à l'emballage inadéquat des produits retournés au distributeur, à la modification (y compris, sans toutefois s'y limiter, l'utilisation de pièces ou d'accessoires non autorisés), à des ajustements ou à des réparations. Une exposition importante du produit à des produits chimiques, à des nettoyants puissants, à de l'eau salée ou à l'air salin annule toute garantie couvrant les finitions extérieures. Cette garantie s'applique uniquement lorsque tous les composants, y compris les transformateurs, ont été fournis par le distributeur. Le remplacement du produit et de ses composants par ceux d'un autre fabricant annule complètement la garantie.

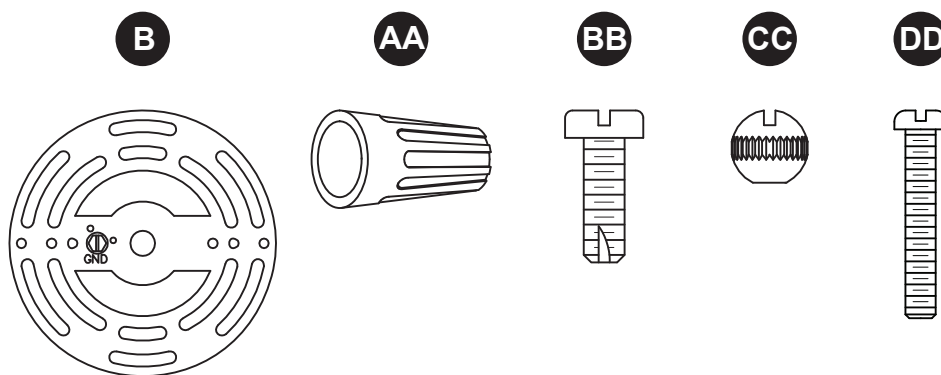
CETTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS PRÉCIS. VOUS POUVEZ ÉGALEMENT BÉNÉFICIER D'AUTRES DROITS, QUI VARIENT D'UNE PROVINCE OU D'UN ÉTAT À L'AUTRE. CERTAINS ÉTATS OU CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS UNE LIMITATION DE LA DURÉE DES GARANTIES IMPLICITES OU UNE EXCLUSION OU UNE LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS, DE SORTE QUE LES LIMITATIONS MENTIONNÉES CI-DESSUS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

LA GARANTIE SUSMENTIONNÉE PRÉVAUT SUR TOUTE AUTRE GARANTIE, QU'ELLE SOIT EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER OU EN CAS DE CONTREFAÇON. LE DISTRIBUTEUR NE SAURAIT EN AUCUN CAS ÊTRE RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS DE TOUT TYPE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LA PERTE DE PROFITS, LES COÛTS DE PROMOTION OU DE FABRICATION, LES FRAIS GÉNÉRAUX, LES ATTEINTES À LA RÉPUTATION ET LES PERTES DE CLIENTÈLE.

LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

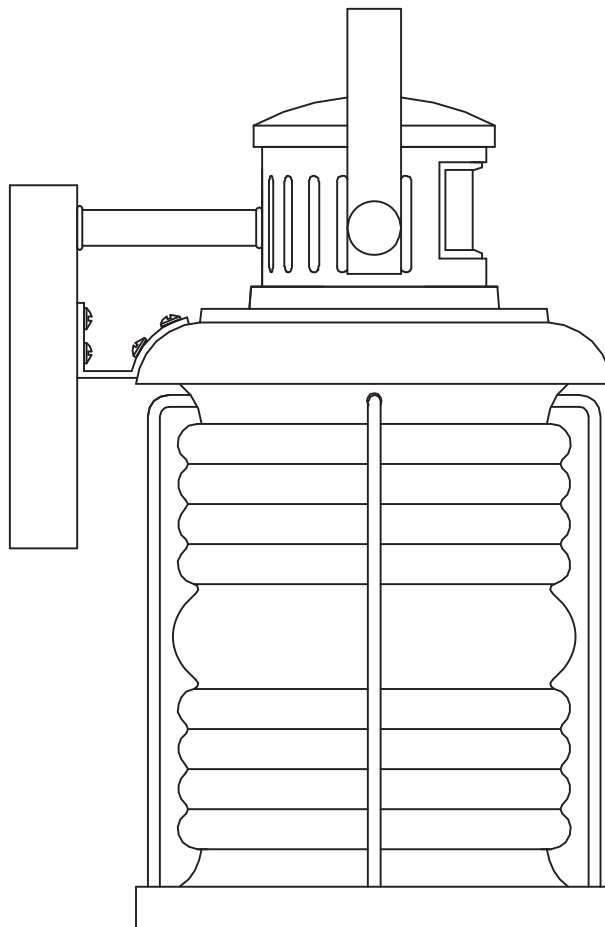
Pour obtenir des pièces de rechange, communiquez avec notre service à la clientèle au 1 866 439-9800, entre 8 h et 18 h (HNE), du lundi au jeudi, ou entre 8 h et 17 h (HNE) le vendredi.

PIÈCE	DESCRIPTION	N° DE PIÈCE
B	Support de fixation	XBAR05
AA	Capuchon de connexion	WC001
BB	Vis à métaux courte	SCR832X050
CC	Bouton fileté	TK1X832-PR
DD	Vis à métaux longue	SCR832X150



allen + roth®

welcoming • sophisticated • inspiring



allen + roth® es una marca registrada de LF, LLC. Todos los derechos reservados.

ARTÍCULO #0808358

FAROL DE PARED ACTIVADO POR MOVIMIENTO

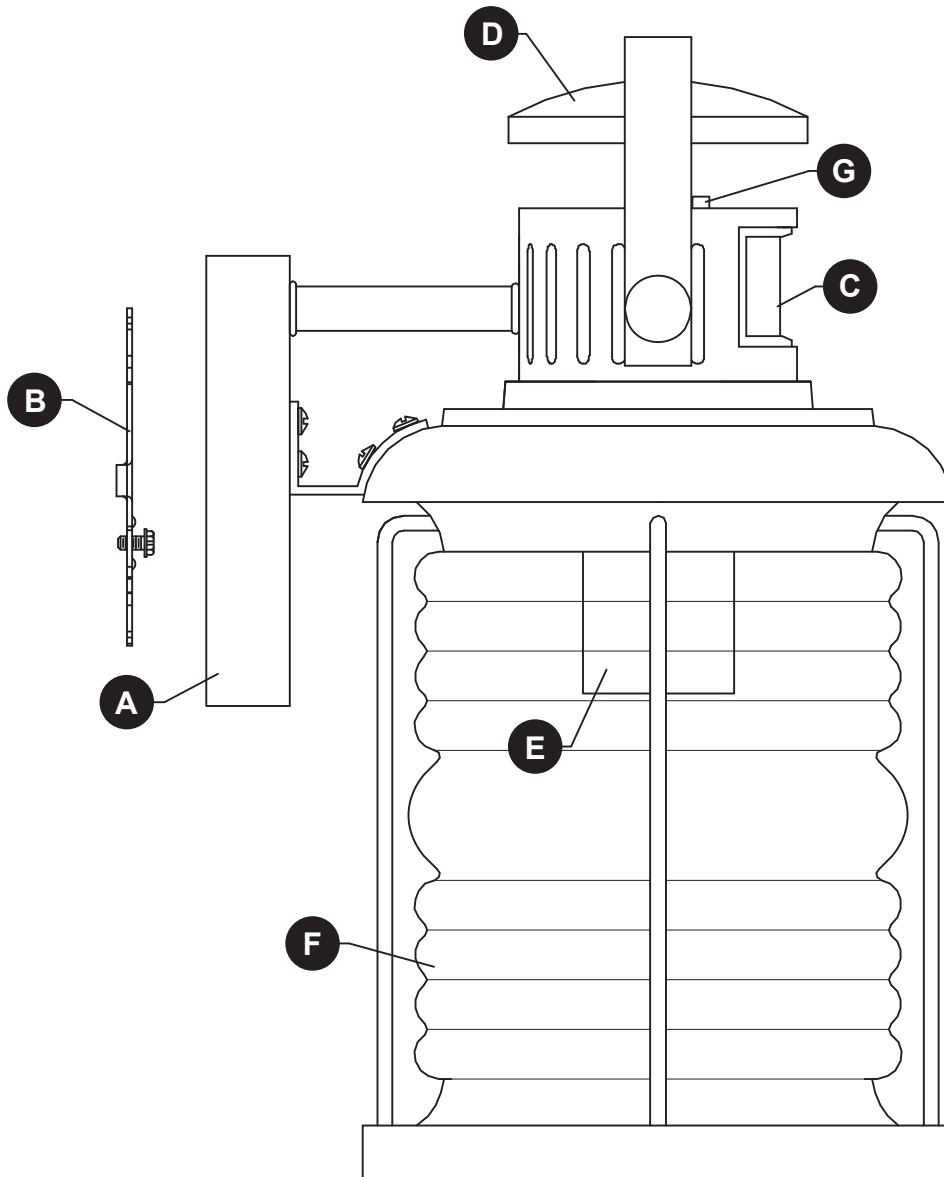
MODELO #39506

ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ

Número de serie _____ Fecha de compra _____



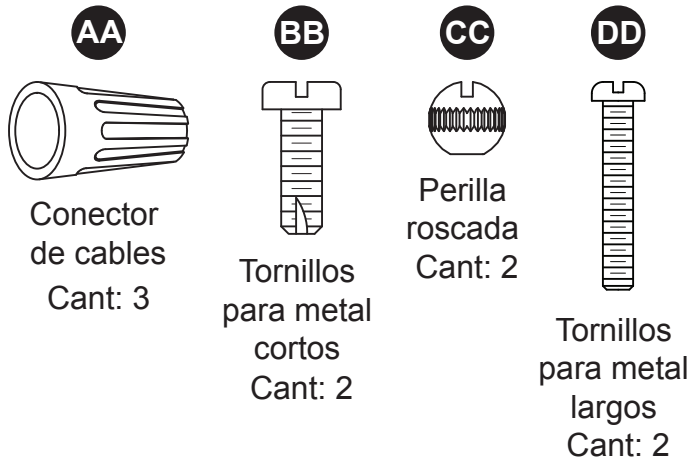
¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de volver a la tienda, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al **1-866-439-9800**, de lunes a jueves de 8 a.m. a 6 p.m., y los viernes de 8 a.m. a 5 p.m., hora estándar del Este.



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT
A	Ensamble	1
B	Soporte de montaje	1
C	Sensor de movimiento (preensamblado)	1
D	Tapa decorativa (preensamblada)	1

PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT
E	Portalámpara (preensamblado)	1
F	Pantalla (preensamblada)	1
G	Perilla de ajuste (preensamblada)	2

ADITAMENTOS (se muestran en tamaño real)




INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

ADVERTENCIA

- **IMPORTANTE:** NUNCA intente hacer trabajos sin desconectar el suministro eléctrico.
- Coloque el interruptor de alimentación principal en la posición “OFF” (APAGADO).
- Coloque el interruptor de la pared en la posición “OFF” (APAGADO). Si la lámpara que va a reemplazar posee un interruptor o cadena de tirador, colóquelos en la posición “OFF” (APAGADO).
- No utilice bombillas de un vataje mayor al especificado en esta lámpara.
- Prop. 65 de California

 **ADVERTENCIA:** Este producto puede exponerlo al plomo, lo cual es conocido en el Estado de California como causante de cáncer, defectos de nacimiento y otros daños al sistema reproductivo. Para obtener mayor información, visite www.p65warnings.ca.gov

PRECAUCIÓN

- Si tiene dudas sobre la instalación de esta lámpara, o si el funcionamiento de la misma falla por completo, sírvase ponerse en contacto con un electricista calificado y con licencia.
- Todas las piezas deben usarse como lo indican estas instrucciones. No reemplace las piezas, no omita piezas durante la instalación ni utilice piezas gastadas o rotas. El incumplimiento de esta indicación podría invalidar la calificación ETL de esta lámpara.

PREPARACIÓN

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de que todas las partes estén disponibles. Compare las partes con la lista de contenido del empaque y la lista de contenido de aditamentos para el ensamblaje. Si alguna pieza falta o está dañada, no intente ensamblar el producto.



Tiempo estimado de ensamblaje: 30 minutos a 1 hora.

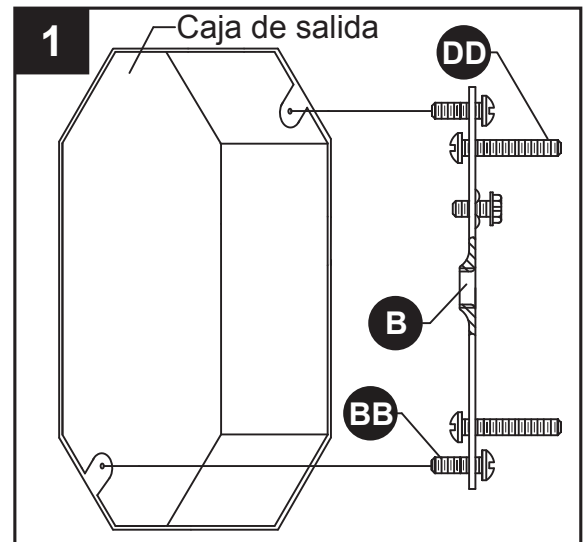
Herramientas necesarias para el ensamblaje (no se incluyen): Destornillador Phillips, destornillador de cabeza plana, pinzas pelacables, cinta aislante, escalera, gafas de seguridad.

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

- Orienta el soporte de montaje (B) de modo tal que la sección central elevada sobresalga hacia el interior de la caja de salida (no se incluye). Inserte los tornillos para metal largos (DD) a través del soporte de montaje (B) de modo que dichos tornillos (DD) sobresalgan. Conecte el soporte de montaje (B) a la caja de salida con los tornillos para metal cortos (BB).

Aditamentos utilizados

- BB** Tornillos para metal cortos  x 2
- DD** Tornillos para metal largos  x 2



- Guía de conexión de conductores:

Cable a tierra:

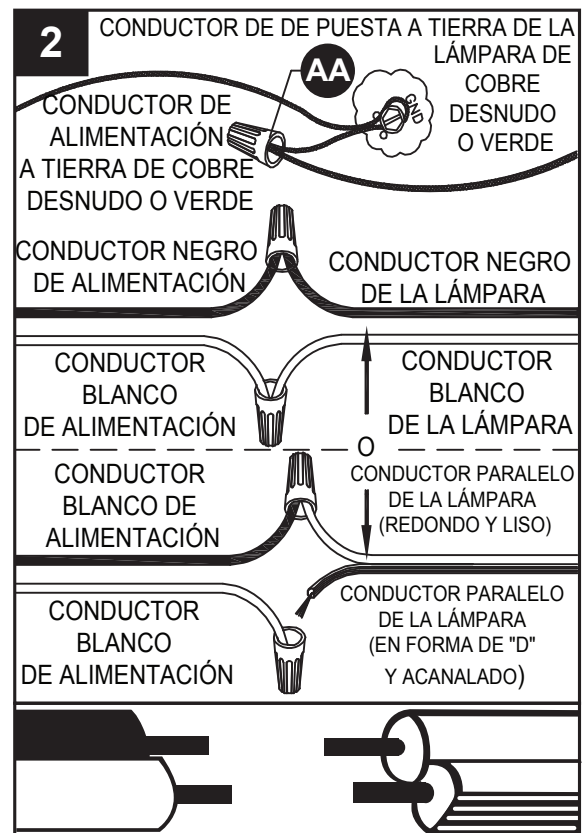
- Para la instalación en los Estados Unidos:** Enrolle el conductor a tierra de la caja eléctrica alrededor del tornillo a tierra en la abrazadera de montaje (B), a no menos de 5,08 cm del extremo del conductor. Apriete el tornillo a tierra. Si la lámpara viene con un cable a tierra, conéctelo al conductor a tierra de la caja eléctrica con un conector de cables (AA).
- Para la instalación en Canadá:** Si la lámpara viene con un conductor tierra, enrolle el conductor tierra alrededor del tornillo de puesta a tierra en la abrazadera de montaje (B). Apriete el tornillo de puesta a tierra.

Cables de alimentación:

- Conecte el conductor de alimentación Neutro (Blanco) de la caja eléctrica al cable Neutro de la lámpara (Blanco o conductor paralelo en forma de "D" y acanalado).
- Conecte el conductor de alimentación Vivo (Negro) de la caja eléctrica al cable Vivo de la lámpara (Negro o conductor paralelo redondo y liso).

Aditamentos utilizados

- AA** Conectores de cables  x 3



REMARQUE :

- Los conductores de la lámpara serán:
- Negro y blanco.
 - Conductor de cable paralelo SPT – 1 de la lámpara con un conductor liso redondo y un conductor "D" estriado.

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

3. La superficie de montaje debe estar limpia y seca y debe ser plana y 0,63 cm más grande que el ensamble (A) en todos los lados. Cualquier espacio que quede entre la superficie de montaje y el ensamble (A) que supere los 0,47 cm debe corregirse según sea necesario con compuesto de masilla para calafateo de silicona (no incluido).

Coloque masilla de calafateo en toda la superficie donde la parte del ensamble (A) se une a la pared para evitar que se filtre agua dentro de la caja de salida.

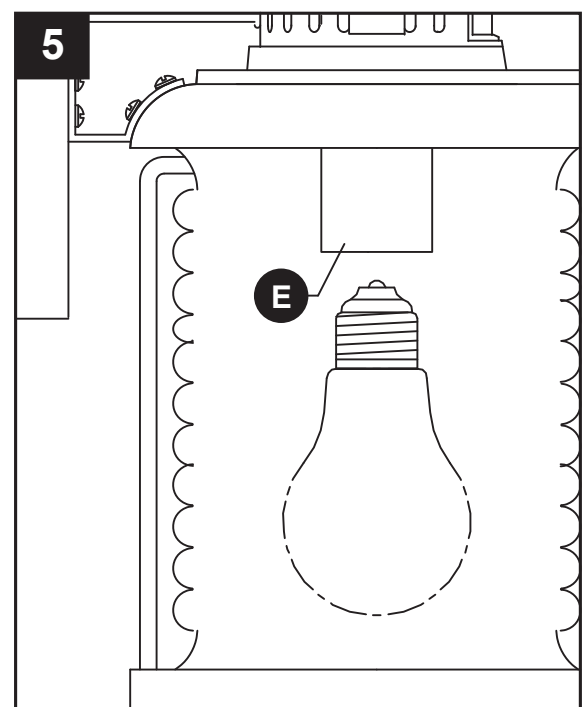
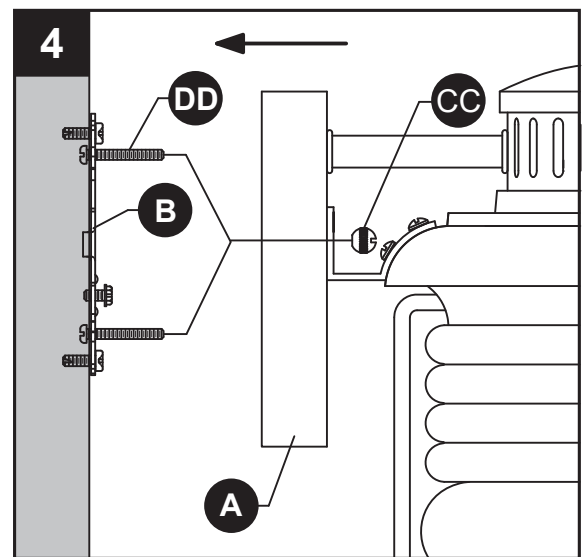
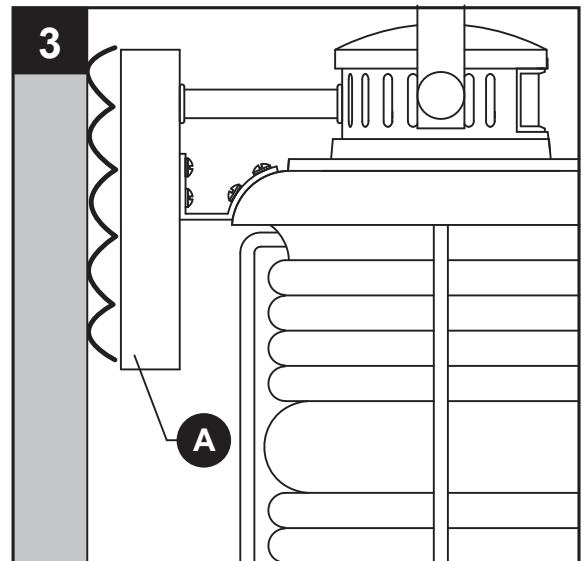
4. Pase el ensamble (A) sobre los tornillos para metal largos (DD) que sobresalen del soporte de montaje (B) y fíjelo en su lugar con las perillas roscadas (CC).

Nota: Asegúrese de usar un paño limpio para quitar el exceso de masilla de calafateo que se generó al adherir el ensamble a la pared.

Aditamentos utilizados

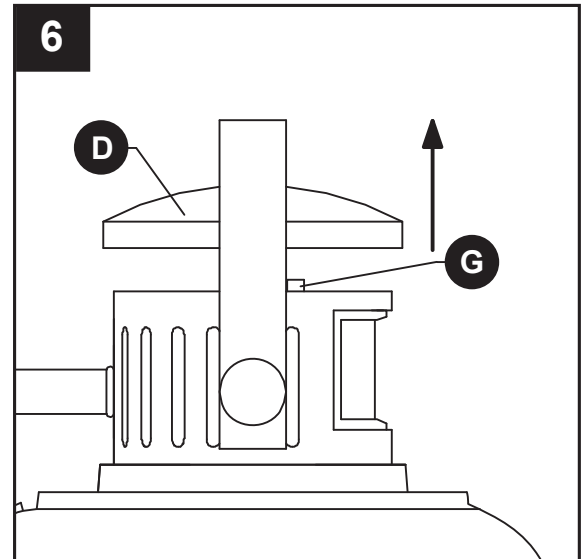
CC Perilla roscada  x 2

5. Inserte una bombilla incandescente de base media de 60 vatios como máximo o una bombilla halógena, CFL o LED equivalente (no se incluye ninguna de estas).



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

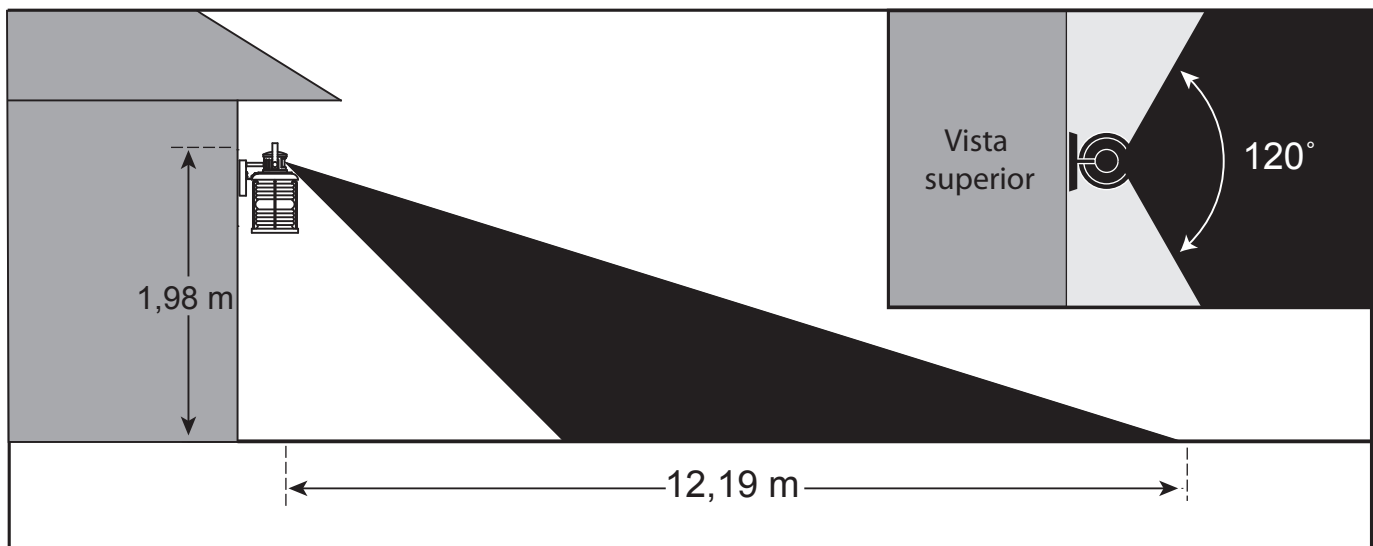
- Para cambiar la configuración del sensor de movimiento, debe desenroscar la tapa decorativa (D) para poder acceder a la perilla de ajuste del sensor de movimiento (G).



INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Selección de una ubicación:

- Al realizar la instalación a una altura de 1,98 m y a 68 °F, la luz alcanzará a cubrir una distancia máxima de 12,19 m. La sensibilidad será mayor a temperaturas más bajas. Es conveniente volver a realizar ajustes cuando la estación cambie.
- La cobertura del rango de detección es de 120 grados aproximadamente.



INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Ajuste de la perilla:

- Al aplicar corriente por primera vez, la luz se encenderá durante 45 segundos y luego pasará al modo de prueba. El modo de prueba durará 5 minutos. Las perillas de ajuste (G) son dos perillas que permiten ajustar la sensibilidad y el temporizador. Durante el modo de prueba, ajuste la sensibilidad hasta lograr la cobertura deseada utilizando la perilla de sensibilidad.

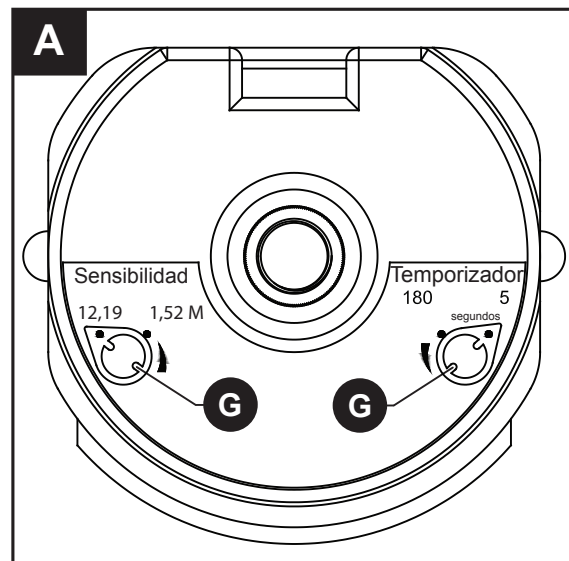
Nota: La sensibilidad está preajustada de fábrica para cubrir un máximo de 12,19 m; gire la perilla en dirección contraria a las manecillas del reloj para reducir la sensibilidad. El mínimo es de 1,52 m.

- El sensor es más sensible a los movimientos que ocurren en el campo de detección que a aquellos en dirección hacia el sensor. Camine a velocidad normal por el área de detección para determinar el área de detección deseada.

- Después de 5 minutos en el modo de prueba, el sensor entrará en modo automático. Una vez que esté en modo automático, puede ajustar el temporizador con la perilla del temporizador.

Nota: La luz está preajustada de fábrica para encenderse durante 5 segundos cada vez que detecte movimiento; gire la perilla en dirección de las manecillas del reloj para aumentar el tiempo. El máximo es de 180 segundos.

- La luz permanecerá encendida siempre que detecte el movimiento. Cuando el movimiento se haya detenido y el tiempo de espera haya concluido, la luz se apagará.



	MODO DE PRUEBA	MODO AUTOMÁTICO
Activación de modos	Al aplicar corriente, la luz se encenderá durante 45 segundos y luego pasará al modo de prueba.	El sensor entrará en modo automático una vez que hayan pasado 5 minutos desde la aplicación de corriente.
Funciona durante	Día y noche	Únicamente de noche
Se activa por (ajustar con la perilla de sensibilidad)	Movimiento	Movimiento
Tiempo de espera para apagado (ajustar con la perilla del temporizador)	5 segundos	De 5 a 180 segundos

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Modo de anulación manual:

Durante la noche, es posible anular el modo automático del sensor para que la luz permanezca encendida hasta el amanecer. Para cambiar de modo manual a modo automático, alterne el interruptor de la pared que controla la luz: apáguelo durante 2 segundos y luego enciéndalo otra vez.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Siempre asegúrese de que la corriente eléctrica esté desconectada antes de limpiar este artículo.
- Use un paño húmedo y suave con jabón suave no abrasivo para limpiar el ensamble. Nunca utilice un limpiador para vidrio en la lámpara porque este dañará el acabado metálico.
- Las pantallas de vidrio se pueden lavar dentro de un lavabo recubierto con toallas usando agua tibia y jabón suave. No lave las pantallas en un lavaplatos automático.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	ACCIÓN CORRECTIVA
La lámpara no se enciende.	<ol style="list-style-type: none">1. La lámpara puede estar incorrectamente cableada.2. La bombilla está quemada o rota.3. La lámpara está en modo automático.	<ol style="list-style-type: none">1. Inspeccione el cableado.2. Reemplace la bombilla.3. Cubra el sensor con su mano para verificar que el nivel de la luz no está demasiado alto.
La lámpara permanece encendida continuamente.	<ol style="list-style-type: none">1. La lámpara no está en modo automático.2. Hay movimiento en el área de detección.3. La configuración de apagado es incorrecta.	<ol style="list-style-type: none">1. Desconecte la alimentación y vuelva a conectarla para reiniciar la lámpara.2. Asegúrese de que no haya movimiento en el área de detección.3. Ajuste la perilla del temporizador en dirección contraria a las manecillas del reloj para reducir el tiempo de apagado.
La lámpara se enciende y se apaga de forma intermitente.	<ol style="list-style-type: none">1. Hay una fuente de calor demasiado cerca de la luz.2. La sensibilidad está ajustada demasiado alta.	<ol style="list-style-type: none">1. Asegúrese de que la luz no esté montada cerca de una fuente de calor.2. Reduzca la sensibilidad para evitar que se encienda cuando pasan autos o recibe algún reflejo.

GARANTÍA

El Distribuidor garantiza que sus productos no presentarán defectos en los materiales ni en la mano de obra durante un período de un (1) año desde la fecha de compra por parte del Comprador original.

Para reemplazar un producto con un defecto cubierto por la garantía, el comprador original regresará los productos o las piezas supuestamente defectuosos al Distribuidor autorizado donde se adquirió el producto con un COMPROBANTE DE COMPRA, el nombre del Comprador original y la dirección en la cual devolver el producto, junto con una descripción del defecto del producto.

Si el Distribuidor concluye que cualquiera de los productos en garantía, a su juicio exclusivo, está defectuoso, tal producto será, a su cargo y juicio exclusivo, reemplazado, reparado o reembolsado, menos el monto directamente atribuible al uso previo del producto por parte del Comprador original. El Distribuidor devolverá el producto reparado o lo reemplazará y lo enviará con un flete prepago. Esta garantía no cubre la mano de obra ni otros costos o gastos que se generen al retirar o instalar productos con defectos, reparados o reemplazados.

Las partes de este convenio acuerdan expresamente que el único y exclusivo recurso que el Comprador original puede interponer contra el Distribuidor será para la reparación, el reemplazo o el reembolso de los productos defectuosos, tal como se indica en el presente. Esta garantía se extiende solo a la propiedad del producto por parte del Comprador original. No es transferible a herederos, propietarios posteriores o de otro tipo, y queda anulada si el comprador original deja de poseer el producto.

Esta garantía no se aplica a ningún producto que haya sido sometido a uso inadecuado, maltrato, aplicación inapropiada, conexión a un voltaje superior en un 5% al voltaje estándar estadounidense, uso no convencional (incluido, entre otros, el uso en un entorno con temperatura de funcionamiento ambiente promedio anual inferior a -2,7 °C o superior a 35 °C), negligencia (incluido, entre otros, el mantenimiento inadecuado), accidentes, desastres naturales como vientos fuertes, instalación o cuidado inadecuados, empaque incorrecto de productos devueltos al Distribuidor, modificaciones (incluidas, entre otras, el uso de piezas o accesorios no autorizados), ajustes o reparaciones. La exposición significativa del producto a químicos, limpiadores abrasivos o agua o aire salados anulará todas las garantías sobre los acabados exteriores. Esta garantía se aplica solo cuando todos los componentes, incluidos los transformadores, han sido proporcionados por el Distribuidor. La sustitución con productos y/o componentes de otro fabricante anulará por completo la garantía.

ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS. ES POSIBLE QUE TAMBIÉN CUENTE CON OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LIMITACIONES ACERCA DE LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, O LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS ACCIDENTALES O RESULTANTES, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LAS LIMITACIONES O EXCLUSIONES ANTERIORES NO APLIQUEN EN SU CASO.

LA GARANTÍA ANTERIOR REEMPLAZA EXCLUSIVAMENTE A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDAS AQUELLAS DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN EN PARTICULAR O RESPECTO DE INFRACCIONES. EL COMPRADOR ORIGINAL EN NINGÚN CASO TENDRÁ DERECHO POR DAÑOS INDIRECTOS, ESPECIALES, INCIDENTALES O RESULTANTES DE NINGÚN TIPO, INCLUIDOS, ENTRE OTROS, LA PÉRDIDA DE GANANCIAS, PROMOCIONES Y/O GASTOS DE FABRICACIÓN, GASTOS GENERALES, AGRAVIOS A LA REPUTACIÓN Y/O PÉRDIDA DE CLIENTES, Y EL DISTRIBUIDOR NO SERÁ RESPONSABLE POR ESTOS.

LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

Para obtener piezas de repuesto, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-866-439-9800, de lunes a jueves de 8 a.m. a 6 p.m., y los viernes de 8 a.m. a 5 p.m., hora estándar del Este.

PIEZA	DESCRIPCIÓN	PIEZA #
B	Soporte de montaje	XBAR05
AA	Conector de cables	WC001
BB	Tornillos para metal cortos	SCR832X050
CC	Perilla roscada	TK1X832-PR
DD	Tornillos para metal largos	SCR832X150

